

# РАБОЧИЙ

Белорусская ежедневная рабочая газета—изд. ЦК КП(б)Б и ЦСБС

302 (1027) Суббота, 27 декабря. Год издания 4-й

## Организации „Комиссии исполнения“ при Совете народных комиссаров СССР

Постановление Центрального Исполнительного Комитета и Совета народных комиссаров Союза ССР

В целях обеспечения выполнения государственной плановой комиссии — третью комиссию по строительству правительства СССР приняты для наступающего года более высокие темпы развития народного хозяйства, чем за предыдущие два года.

В целях обеспечения выполнения государственной плановой комиссии — третью комиссию по строительству правительства СССР приняты для наступающего года более высокие темпы развития народного хозяйства, чем за предыдущие два года.

Исходя из этого, Центральный исполнительный комитет и Совет народных комиссаров Союза ССР постановляют:

1. Установить наряду с существующими основными двумя комиссиями Совета народных комиссаров Союза ССР — Советом труда и обороны и Государ-

## О составе Совета труда и обороны

ПОСТАНОВЛЕНИЕ СОВЕТА НАРОДНЫХ КОМИССАРОВ СОЮЗА ССР

Совет народных комиссаров Союза ССР ПОСТАНОВЛЯЕТ:

Утвердить следующий состав Совета труда и обороны:

Председатель — тов. В. М. Молотов (Скрябин).

Заместители председателя: тов. Я. З. Рудзутак, тов. В. В. Куйбышев, тов. А. А. Андреев.

Члены: тов. И. В. Сталин, тов. Г. К. Орджоникидзе, тов. Н. Е. Ворошилов, тов. Я. А. Яковлев, тов. Г. Ф. Гринько,

тов. А. И. Микоян, тов. М. И. Калинин.

Председатель Совета народных комиссаров Союза ССР В. МОЛотов (Скрябин).

Управляющий делами Совета народных комиссаров Союза ССР и Совета труда и обороны Н. ГОРБУНОВ.

Москва, Кремль. 24 декабря 1930 года. № 785.

## НА РЕШАЮЩЕМ ПЕРЕГОНЕ

«Надо уметь читать рабочую и сознательную крестьянскую великую программу на 10-20 лет»

Из письма Ленина к Кржижановскому.

Алгебра и арифметика. Две очень почетные и древние науки. Первая занимается самыми общими вопросами математики, объясняет законы о величии математических величин. Вторая — имеет дело с определенными численными величинами.

Очень часто имена этих наук проносятся совсем не математиками, а в разговорах очень далеких от чисто математических вопросов. Например, Герцен в свое время называл философию Гегеля «алгеброй революции».

Двадцать лет тому назад по гениальной мысли Ленина страна вооружилась планом ГОЭЛРО. Это был первый план электрификации, первая попытка «увлечь» массу рабочих и сознательных крестьян великой программой на 10-20 лет.

Теперь план ГОЭЛРО стал уже лишь частью еще более великой, более грандиозной и всеобъемлющей программы социалистического строительства. Имя этой программы — пятилетка.

То, что в первых наших планах было пять лет, теперь приближается к десяти, только общей перспективой социального роста, а пятилетка — это гран-

# БОРЬБА ЗА УДАРНЫЙ ПРОМФИНПЛАН

МИНСК

На фабриках и заводах БССР рабочие мужественно дерутся за стопроцентный промфинплан

Отстающие! Добивайтесь пролетарской чести — досрочного выполнения заданий!

ВИТЕБСК

Очковая добивается получения знамени

Производственное задание по витебской очковой фабрике за 15 дней декабря выполнено: по предохранительному цеху — 125,39 проц., шифровальному цеху 122,76 проц., по оборотно-техническому 121,86 проц., по фтизическому цеху 120,33, по дежурному цеху 121 проц.

Всего задание по заводу выполнено 124,95 проц. За 15 дней декабря завод выпустил сверх плана продукции на сумму 13,663 руб.

Сегодня мы констатируем, что витебская очковая фабрика взяла нужные большевистские темпы в своей работе и идет неутомимо к своей цели, добиваясь получения переходящего знамени за лучшее выполнение промфинплана.

Швейные фабрики обязаны полностью покрыть долг

За две декады декабря производственное задание по Витбейскому выполнено по фабрике № 1 на 103 проц., по фабрике № 2 — на 107,7 проц., по фабрике № 3 — на 83,9 проц. Всего по Витбейскому — 101,1 проц.

Однако, несмотря на успешное выполнение промфинплана за две декады декабря, фабрика не ликвидировала имеющийся у нее промфинплан. Так, за это время недоделано пальто мужских демисезонных — 6,240 штук, пальто № 2 — 52 штуки, брюк — 11,804 штук, и пальто по пальто № 1 мы имеем невыполнение задания на 498 штук.

Темпы, взятые в последнее время фабриками Витбейского, говорят, что фабрики могут покрыть свой задолженность и закончить с честью промфинплан ударного квартала.

ГОВОБЕЛИЦА

«Красный химик» не выполняет задание

Производственное задание по Новобелицкому заводу «Красный химик» за вторую декаду декабря выполнено на 95,6 проц. Недоделано государству 1,25 тонны продукции.

Завод «Красный химик» в продолжение всего квартала систематически не выполняет промфинплан, следовательно, он не готов к встрече третьего решающего года пятилетия.

Мы требуем принятия решительных мер в деле улучшения работы завода.

СССР объединено в колхозах 24,1 проц. крестьянских хозяйств, а основную зерновых районов этот процент равняется — 49,3.

Это значит, что за первые два года пятилетия мы успели уже преодолеть одно из самых трудных заданий программы коллективизации.

Задано на 1931 год: прирост народного дохода должен составить не менее 35 проц. (против 19 проц. в 1930 г. и 11 проц. в 1929 г.); капитальные вложения в общественный сектор народного хозяйства — 17 миллиардов рублей; прирост промышленной продукции в год — 10 миллиардов в среднем; государственная промышленность должна в 46 проц. по сравнению с 1930 г.

Пленум решил обеспечить в основных производящих районах охват коллективных хозяйств не менее 40 проц. крестьянских хозяйств.

Это только незначительная часть цифр, которые заочет ознакомился с ней позднее, пусть займется в резолюции пленума ЦК. В них он найдет стройную картину повышенных заданий для третьего года пятилетия.

Ллойд-Джордж, — эта хитрая лиса британского империализма, — тоже заинтересовался арифметической таблицей нашей пятилетки. Ознакомившись, он высказал свое мнение на страницах одной венской газеты:

«Коммунистические вожди взяли за проведение плана, который по размерам и значению превосходит все, что только было в истории великого в своем роде. Если пятилетка будет выполнена, то коммунизм будет ликвидирован на долгое время. Если он удастся, то коммунизм при-

Коллектив рабочих и ИТР 1-го хромового цеха комзавода „Большевик“

рапортует 1-й минской городской партконференции

25-го декабря 1-ый хромоный цех завода „Большевик“ выполнил промфинплан ударного квартала: В КОЛИЧЕСТВЕННОМ ВЫРАЖЕНИИ НА 104,25 ПРОЦ. В ЦЕННОСТНОМ — НА 103,79 ПРОЦ.

Досрочное перевыполнение нами промфинплана на деле доказывает реальность ударных большевистских темпов и опровергает теории правых и „левых“ оппортунистов.

Мы, рабочие и ИТР, энергично готовимся к встрече третьего решающего года пятилетия. Мы даем ленинскому ЦК партии социалистическое обещание не только выполнить, но и перевыполнить промфинплан третьего решающего года.

Заведующий хромоным цехом ЛИВШИЦ, Секретарь цеховичей ГЕЛЛЕР, Председатель цехпрофбюро ЗАРХИН.

Щеточная обязалась закончить план встречного 28 декабря

Кисточный цех щеточной фабрики имени Крупской, участвующий во всеобщем конкурсе на лучшее предприятие, закончил 14 декабря свой встречный промфинплан. Фабрика в целом заканчивает 28 декабря свой встречный план по всем показателям пятилетия.

Проводится целый ряд хозяйственных мероприятий для окончания в отведенный срок плана.

Велик производственный подъем рабочих, готовящихся к третьему году пятилетия.

БОБРУЙСК

Штурм прорывов продолжается

Выполнение промфинплана по Бобруйскому механическому заводу за последнее время неуклонно растет. Так, если до 14 декабря — времени пишенин — было выпущено 4 кирпичных прессы, то за два дня — с 14-го по 16-е — выпущено еще два прессы. Следовательно, если до 14-го задание по прессам было выполнено на 36,5 проц., то 16-го числа задания по прессам выполнено уже на 54,5 проц.

За два дня завод выпустил еще два вальцевых станка, 4 бешкиера, 8 гномометров, 14 лебедок и проч. Это значит, что за два дня — с 14 по 16-е завод выполнил свое задание на 38,6 проц. вместо 20,9 проц. выполненным им на 14-е число.

Выполнение промфинплана неуклонно растет. За три дня: 17, 18 и 19 декабря завод выпустил еще один пресс, один вальцевый станок, еще 8 лебедок и т. д.

Если 16 декабря выполнение промфинплана по заводу составляло 38,6 проц. квартального задания, то 19-го завод уже выполнил 49,7 проц. квартального задания.

Задача бобруйского механического завода — не ослабить взятые темпы в штурме прорывов и идти по пути неуклонного выполнения промфинплана в оставшиеся дни ударного квартала, добиваясь возврата отнятого у него имени тов. Сталина.

РЕЧИЦА

102,97 проц.

Производственное задание по Речицкому фанерному заводу „Днепр“ в 11-го по 15-е декабря выполнено на 102,97 проц. Выпущено сверх плана 8,38 кубометров фанеры.

Недоданы тысячи ящиков спичек...

Задание за это же время по спичечной фабрике выполнено на 93,66 проц. Недодано государству 1,300 ящиков спичек. „Днепр“ задание выполнено на 100,4 проц. Выпущено сверх плана 2,12 кубометров фанеры.

Производственное задание по спичечной фабрике „Х Октябрь“ выполнено на 91 проц., недодано государству 1,176 ящиков спичек.

Задание по этим же фабрикам за вторую декаду декабря выполнено: по спичечной фабрике „Днепр“ — на 67 проц. к спичечной фабрике „Днепр“ — на 67 проц. Недодано спичек — 3,550 ящиков; она: за первую декаду декабря по спичечной фабрике „Х Октябрь“ за-полнено на 93,3 проц.

Гвоздильный не выполнил задание

Производственное задание по речичскому гвоздильному заводу „Интерпач“ выполнено на 93,3 проц. Недодано гвоздей — 3,550 ящиков; она: за первую декаду декабря по речичскому гвоздильному заводу „Интерпач“ за-полнено на 93,3 проц.

мет форм, которые будут показаны года, давшие большие перевыполнения его осуществлению и которые несли по ряду отраслей.

Заставят науку с ним считаться. Третий год пятилетия заставит „считать“ науку с ним считаться. Третий год пятилетия заставит „считать“ науку с ним считаться.

Быть может, что самым важным по-прежнему является в „осуществлении“ быть может, что самым важным по-прежнему является в „осуществлении“ быть может, что самым важным по-прежнему является в „осуществлении“.

Ллойд-Джордж, — эта хитрая лиса британского империализма, — тоже заинтересовался арифметической таблицей нашей пятилетки. Ознакомившись, он высказал свое мнение на страницах одной венской газеты:

«Коммунистические вожди взяли за проведение плана, который по размерам и значению превосходит все, что только было в истории великого в своем роде. Если пятилетка будет выполнена, то коммунизм будет ликвидирован на долгое время. Если он удастся, то коммунизм при-

Отдано распоряжение о подаче вагонов

Сообщение рабкорского поста „Рабочего“ на Эльводе

Вчера пост газеты „Рабочий“ на Эльводе сообщил: Из-за недостатка топлива Эльводу грозит остановка. В Лепеле заготовлено 50 вагонов дров, но их не отгружают в Минск, ибо железная дорога не дает вагонов.

Для выяснения положения в подаче вагонов, редакция послала своего сотрудника в управление уполномоченности при правительстве БССР. Управление уполномоченности вчера же отправило телеграмму на Оршанского уполномоченного с предложением срочно отправить 50 вагонов дров в Лепель для отгрузки в Минск.

Т. ЗАЛЕСКИЙ.

О минской городской партконференции см. на 2-й стр.

# Опыт Питерского совета

1905 года учить  
Баррикады

только под руководством коммунистической партии, под знаменем ленинизма, советы идут верными шагами, большевистскими темпами, к переделке всего человечества — к социализму

## ОПЫТ, ДАВШИЙ ВЕЛИКУЮ ПОБЕДУ.

Совет рабочих депутатов 1905 г. в Петербурге, как известно, возник стихийно и являлся продуктом непосредственных массовых выступлений широчайших рабочих масс на улице. При организации и выборах совета никто в точности не мог определить его функций. Совет рабочих депутатов — эти органы массовой непосредственной революционной борьбы — возникли и в начале образования, как органы стачечной борьбы. Петербургский совет так и назывался «Центральным забастовочным комитетом», так как он возник непосредственно за октябрьской забастовкой, которая по праву названа великой как по размаху, так и по сознательной организованности рабочего класса.

Однако, очень скоро советы стали органами общереволюционной борьбы с правительством и затем, само собой, в силу развития событий, превратились, вернее должны были превратиться, в органы восстания. Но этим роль советов не ограничивается: фактически они превратились и в органы власти.

Во время июльско-августовского пункта революции 1905 г., Петербургский совет одно время был единственным органом в Петербурге, имевшим действительную власть. Это вынужденно были признавать и оккупационные власти, и даже некоторые члены царского правительства. А о рабочих и говорить нечего. Они со всеми своими вопросами, даже бытовыми, обращались непосредственно к своему совету и никакой другой власти не признавали.

Мы в этой статье не даем полного анализа ошибок работы Петербургского совета, как органа революционной борьбы. Их, несомненно, было много, особенно в связи с руководством вооруженным восстанием. Но уже тогда Владимир Ильич, своим гениальным большевистским умом, определял, что совет это не просто рабочий парламент и не только орган революционной борьбы, но что он уже указывает будущую форму организации пролетарской власти после победы революции. Другими словами, совет не только организует массы для борьбы, но и сплачивает их для того, чтобы они организовали себя в господствующий класс — пролетарское государство. И если мы характеризуем революцию 1905 г., как генеральную репетицию организационной классовой борьбы пролетариата и завоевания им власти, то Совет рабочих депутатов является всеобщим признанным организатором этой репетиции, показавшим себя наилучшей массовой формой организации широчайших слоев пролетариата для борьбы, победы и власти.

Совет был массовым беспартийным органом и не принимал определенной партийной программы, но он был социалистическим, а не классово-политическим пролетариата. Не случайно, что в составе совета абсолютно не было представителей либерально-буржуазных партий, даже анархистов, несмотря на то, что выборы происходили стихийно, без достаточного организационного руководства со стороны с.-д. партии. Но, к сожалению, в совете было много представителей враждебных пролетариату партий (меньшевиков и с.-р.). Это не означает, что не было влияния нашей партии.

Что руководство было недостаточное, — это бесспорно. Больше того, наличие в совете представителей меньшевистских социалистов — революционеров немалое ослабило революционную роль совета.

... Декабрь подтвердил наглядно еще одно глубокое и забытое оппортунистами положение Маркса, писавшего, что восстание есть искусство и что главное правило этого искусства — отчаянное, смелое, бесповоротное решительное наступление.

ЛЕНИН.

особенно в руководстве вооруженным восстанием. Представители этих партий определенно боялись идти дальше чисто буржуазной революции. Они даже считали нужным добиваться соглашения с правительством вместо мобилизации сил для того, чтобы его окончательно добить. Роль и значение совета могли стать политически более важными, если бы он уделял в своей работе больше внимания действительно революционной борьбе с самодержавием.

Вся обстановка определяла необходимость идти на вооруженное восстание, но здесь и опасность участия в совете различных партий и групп, которые связывали тактику большевиков как по призыву к вооруженному восстанию, так и по осуществлению его.

В этом отношении характерна дискуссия по поводу послышки делегаций в Городскую думу, в Витте и к другим представителям власти. Большевики доказывали, что послышки делегатов к правительству мы ослабляем темп революционного наступления, развиваемого рабочим классом. Там, где мы действовали революционным путем, в не делегациями, мы добились непосредственных результатов.

Мне приходится считать с обоснованием арестованного товарища, члена Исполнительного комитета Выборской стороны, большевика. Рабочие Выборской стороны направились к тому участку, где сидели депутаты, и с певчим революционных песен потребовали освобождения. И подействовало: полицейский приехал в два часа ночи и освободил. Только революционным путем совет добился расстрелов правительственного аппарата, владения телеграфом, железными дорогами, светом, водой, типографиями. (Рабочие типографии «Правительственного Вестника» заграбили совет, можно ли печатать Манифест 17 октября). И недаром даже «Новое Время» писало, что у нас две власти — одна законная, но бесцельная, а другая незаконная, но фактически управляет делами государства.

Пропустили и этот момент — власти не добились, самодержавие не свалилось. Мы даже не сумели использовать самого яркого эпизода революции, когда рабочие мобилизовали почти все заводы для ковки оружия. Подъем рабочих масс был исключительный. Возмущались тем, что царское правительство начало организовывать еврейские погромы. Рабочие вооружались самодельным оружием для непосредственной борьбы с царской полицией и другими организаторами погромов. Но и это боевое настроение рабочих масс не было использовано в полной мере в смысле перехода к вооруженному восстанию. В этом заключается одна из причин поражения первой революции. Но несомненно также и то, что совет во многом проводил политику партии как в силу влияния тех большевиков, которые входили в совет, так и в силу самого классового состава совета. Достаточно указать, что подавляющее большинство депутатов приходилось на долю металлических заводов (361 депутат), на которых влияние нашей партии было наиболее сильным, и что именно этим депутатам при-

надлежала руководящая роль в совете. Но и при таком кренном составе советов в классовом отношении, мы тогда уже почувствовали прямую необходимость более конкретного руководства со стороны единой партии и притом именно революционно-пролетарской партии.

Опыт первого совета нам наглядно показал значение руководства большевистской партией, и этот опыт мы использовали в 1917 г. Вопрос о политической физиономии совета поднимался большевиками еще в 1905 г. Для того, чтобы правильно проводить революционную политику, совет должен был освободиться и от враждебных пролетариату партий и от принципа «беспартийности». Еще тогда Ленин указывал, что «беспартийность» всегда и везде была оружием и лозунгом буржуазии.

Но пролетариат знает цену этим контрреволюционным буржуазным лозунгам «советам» и поэтому он с особой тщательностью сохраняет железное руководство коммунистической партии в советах на все время существования нашей революции. Только под руководством коммунистической партии советы победили в 1917 г. Только под руководством коммунистической партии советы побеждали многочисленных врагов в гражданской войне. Только под руководством этой партии советы восстановили довоенный уровень хозяйства и добились громадных, невиданных успехов в социалистической реконструкции всего народного хозяйства. Только под руководством партии и через советы рабочий класс, как гегемон революции добился союза с основной массой крестьянства для переделки всего сельского хозяйства на социалистических началах и ликвидации на их основе кулачества как класса. Только под руководством коммунистической партии, под знаменем ленинизма, советы идут верными шагами, большевистскими темпами, и переделке всего человечества — к социализму.

Н. НЕМЦОВ.



## ДНЕВНИК ПЕРВОЙ МИНСКОЙ ОБЩЕГОРОДСКОЙ ПАРТИЙНОЙ КОНФЕРЕНЦИИ

26 декабря

Вечернее заседание конференции открылось приемами по докладу ГЕЯ.

В прениях выступили следующие товарищи: ЛИНЦ, ГИНЗБУРГ, САЕВИЧ, ГОЛОСОВ, ХАСКИН, ДЕТНА, ШЕЛКОВЕЦ, МАКЛОК, КАРОЛЬ, КУМКОС.

Конференция приветствовала многочисленных делегаций от рабочих минских предприятий, прославившихся, VIII съезда коммунальщиков.

Тов. ЛУГОВСКОЙ — ОТ ИМЕНИ 2.000 РАБОЧИХ КРАСНОЗНАМЕННОЙ ФАБРИКИ «ОКТАБРЬ» — рапортовала фабрике за выполнение и перевыполнение под руководством парторганизации фабрики за выполнение и перевыполнение промфинплана ударного квартала. Тов. Луговской сообщила конференцию, что промфинплан особого квартала на сегодняшний день фабрика «Октябрь» выполнила. Большие успехи по выполнению промфинплана достигнуты только благодаря могучему подьему активности и творческого энтузиазма рабочих, который вылился в широко развернутые производственные маневры и чих, который вылился в широкую разгромную производственную победу.

ДЕЛЕГАЦИЯ ПИОНЕРСКОЙ И КОМСОМОЛЬСКОЙ ОРГАНИЗАЦИИ ФАБРИКИ «ОКТАБРЬ» завершила делегатов партконференции, что комсомол и пионеры под руководством партии и в дальнейшем будут упорно бороться за большевистские темпы по выполнению пятилетки в четыре года.

ОТ КРАСНОЗНАМЕННОГО ЗАВОДА «ЭНЕРГИЯ» КОНФЕРЕНЦИЮ ПРИВЕТСТВОВАЛ ТОВ. АЗАРКЕВИЧ.

Завод досрочно выполнил задание партии и правительства, давая продукцию на 1.200.000 руб. в особом квартале. Мы поздравляем с производством. Рабочие по-большевистски взяли металл и выгнали из заводского аппарата оппортунистическую дрянь, которая не давала возможности рабочему коллективу, как следует, бороться за промфинплан и глушила инициативу рабочих.

Затем конференцию приветствовали делегации рабочих ОТ ТИПОГРАФИИ ИМ. СТАЛИНА, ОТ БЕЛСТРОЯ «ЕДИНЕНИЯ», ОТ ЩЕТОЧНОЙ ФАБРИКИ ИМ. КРУСКОГО, ОТ VIII СЪЕЗДА КОММУНАЛЬНИКОВ и от работников просвещения г. Минска. Делегации рапортовали конференции о своих успехах в борьбе за осуществление генеральной линии партии, за большевистскую подготовку к выполнению плана третьего решающего года пятилетки.

С ОТВЕТНЫМ СЛОВОМ НА ПРИВЕТСТВИЯ ДЕЛЕГАЦИИ ОТ ИМЕНИ ПАРТКОНФЕРЕНЦИИ ВЫСТУПИЛ ТОВ. БУДИНСКИЙ.

КОНФЕРЕНЦИЯ СВОЮ РАБОТУ БУДЕТ ПРОДОЛЖАТЬ СЕГОДНЯ С 10 ЧАС. УТРА. БУДУТ ПРОДОЛЖАТЬСЯ ПРЕНИЯ ПО ДОКЛАДУ Т. ГЕЯ.

## Создадим базу для снабжения рабочих овощами

Профсоюзы, Горсовет, Госплан — пора повернуться лицом к рабочему потребителю

Мы очень много говорим о ненормальных условиях и перебоих в деле рабочего снабжения. Но мы чрезвычайно мало делаем, чтобы создать собственную продовольственную базу и тем самым положить прочную основу для нормального и бесперебойного снабжения рабочих.

В самом деле, что сделано до сих пор у нас в Минске для создания собственной продовольственной базы, в частности для полного снабжения рабочих овощами. Знают ли наши рабочие, какое количество гектаров земли вокруг Минска мы должны весной этого года превратить в огороды. Когда и где на широких рабочих собраниях обсуждался этот вопрос? Что фактически сделали профсоюзы для того, чтобы проверить, как МПРК выполняет постановления о создании собственной продовольственной базы?

Исключением в этом отношении является только обувная фабрика, почти которой мы всецело приветствуем.

А Горсовет, депутаты совета, — что они делают в этом отношении? Горсовет несет полную ответственность за создание собственной продовольственной базы, но не делает ничего нужного, чтобы поставить об этом вопросе хотя бы в известность своих избирателей — рабочих.

С весны мы должны засеять под огородные культуры, для снабжения рабочих Минска, 1.320 гектаров. Чтобы выполнить эту задачу нужно начать работы немедленно, в первую голову строительные работы на местах, отведенных под огородные посевы. Конечно, вся эта подготовительная работа должна быть внята под бдительный рабочий контроль. Только при этом условии мы можем быть уверены, что рабочие Минска будут обеспечены овощами.

Все это так, но работать нужно, как будто бы и спорить об этом не приходится. А вот когда сталкиваешься с делом, когда приходится предостерегать от шагов, которые на парадных сводках уже материализовались, то он так дал — не выкупает ответа, когда дадут материальную помощь в обязательном порядке будут учтены планы.

«МПК — учреждение неважное, о котором можно и подолжне и на вопросы передачи МПРК указать оппортунистическим, с позволения сказать, «мнением», еще не покончили. МПК обслуживает хлебозавод, и спонс и жакетовских столовых, с соевых, лавки, 150 буфетов. А между тем, в распоряжении МПРК имеется всего 2 авто-грузовика. Ответственным работникам МПРК мечтается по городу «одалживать» машину, чтобы доставить хлеб в лавки и ликвидировать очереди. Валь кто-нибудь должен отвечать за такие ненормальности.

Последний пленум ЦК и ЦКК ВКП(б) постановил: «Разработать необходимые мероприятия для стимулирования посевов овощей в 25-верстной радиусе вокруг промышленных центров и вытеснения из этой зоны посевов других культур».

Возложить на Облсполкомы и Горсоветы ответственность за выполнение настоящих постановлений. А теперь приходится позавтоваться о доставке материалов на город в соответствии с постановлением ЦК и ЦКК. На сопоставлении. Можно ли это сделать своевременно без соответствующих транспортных средств? МПРК нужно пре-профинплану, во вред пятилетке.

Как мы уже отметили, во многих МПРК имеется еще масса недостатков. Еще окончательно не установлено, в каком порядке будут производиться районные кампании. Председатель МПРК буквально «выключивает» в Госплане по 100 кубометров стройматериалов, теряя для этого целые рабочие дни. Коммуры несут полную ответственность за немедленное должно быть разрешено и тем, чтобы эти организации, каковы план снабжения МПРК строительными и потребностями.

В пятницу, 2-го января, в 7 час. веч. в редакции газ. «РАБОЧИЙ» состоится широкое рабочее совещание, посвященное ВЕСЕННЕМУ ЗАСЕВУ ОГОРОДНЫХ КУЛЬТУР В СОВХОЗАХ МПРК.

В качестве докладчиков приглашаются т.т. Хаскин и Кумкос, которые в прошлый раз на совещании должны были представить Госплану СССР доклад о работе МПРК. Председателем совещания выступит т.т. Гинзбург, председатель бригады «Рабочего», член ЦК союза, ответственный за выполнение промфинплана, председатель «Большинства», «Белогорский» и «Бойковой» ф-ки. Совещание необходимо явиться всем членам кооперативной организации Горсовета.

## НОВЫЙ ПОРЯДОК ОТПУСКОВ В УЧРЕЖДЕНИЯХ

С 1-го января 1931 года ежемесячно предоставлять очередной отпуск в процентам сотрудников учреждений

МОСКВА, 26. Рабочие бригады под руководством ЦКК—НК РКК, проверили систему предоставления отпусков и установили полную бесплановость в этом деле. Отпуска предоставлялись без учета необходимости бесперебойной работы аппарата.

Чтобы избежать в будущем подобных явлений, президиум ЦКК ВКП(б) и коллегия НК-РКК СССР постановляют: отпуска должны предоставляться в течение всего года, с таким расчетом, чтобы начиная с 1-го января 1931 года ежемесячно находилось в отпуску в среднем 8 процентов всего состава работников учреждений. Отступить от этого правила могут лишь учреждения, связанные с обслуживанием сезонных работ.

Кроме того, в виду неполной подготовленности кураторов и дивов отдыха к работе в течение круглого года, отпуска в летние месяцы 1931 года могут предоставляться

ежемесячно с 13-ти до 15 процентов сотрудников.

Воспрещается продление отпусков за счет неиспользованных выходных дней; воспрещается и предоставление отпусков без сохранения содержания.

Уходящие в отпуск, как правило, не должны перекладывать другим сотрудникам незаконченной работы. Руководители учреждений, выписанные в неиспользованные отпуска, должны немедленно привлекаться к ответственности.

В феврале 1931 года будет организована массовая проверка планов предоставления отпусков и фактического их выполнения. НК РКК СССР, УССР и ВССР поручено в течение ближайшего месяца заслушать доклады соответствующих Наркомздравов о подготовке кураторов и дивов отдыха для работы в летние месяцы 1931 года могут предоставляться

энергичнее проводить рационализацию—решающее звено в выполнении промфинплана

## К 1-му ЯНВАРЯ ЗАКОНЧИТЬ ОБМЕН ОБЛИГАЦИЙ

Гробишта 594